

LE II - FALKE LE

The FALKE LE II meets the needs of professional users.

- 10m waterproof
- Tested under extreme temperatures (+70 ° C to -68 ° C)
- Shock and recoil resistance up to Cal: .50BMG
- Battery life of up to 4000 hours, can be generated by our electronic sleep mode
- and shake awake is powered by a Lithium CR2 battery.
- Battery indicator. As soon as battery test duration of 6 hours has been reached, the reticle flashes 4x when the power is turned on (not during active use).
- Brightness: 10 levels for Day Time, 10/ levels Night Vision (Up to Gen. 3+)
- Benchmark for lenses (33mmx23mm) with significantly improved image with up
- to 50% less blue coating, then our competitors.
- Cristal clear and sharp Reticule with 65 MOA circle and the 2 MOA point, parallax free with unlimited eye relief
- LE II improved ambidextrous flat-touch controls mounted on both sides
- Housing made from high resistant Aircraft/ Titanium Aluminum shock absorbing Design.
- Picatinny MIL-STD 1913 quick release mount
- With Killflash / honeycomb filter

NO IMAGE
AVAILABLE

Attributes

- Name: FALKE LE
- Manufacturer: FALKE
- Product no.: EU2004521
- Mfr. No.: FAL30-0019
- Battery: CR2
- Magnification: 1x
- Reticle: 65 MOA Ring / (2) Vertical 1 MOA Dots
- Sight Type: Reflex
- Delivery weight: 0.675kg
- Shipping height: 100mm
- Shipping width: 130mm
- Shipping length: 175mm
- EAN: 4251494900093

Item details

This product contains a battery.

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitshinweise für das FALKE LE II](#)
- [English: FALKE LE II Reflex Sight Safety Instruction Guide](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad del Producto](#)
- [Français: Guide de Sécurité du Produit pour le FALKE LE II](#)
- [Italiano: Guida alle Istruzioni di Sicurezza per FALKE LE II](#)
- [Norsk: FALKE LE II Bruksanvisning for Sikkerhet](#)
- [Polski: Instrukcja bezpieczeństwa produktu FALKE LE II](#)
- [Suomi: FALKE LE II Käyttöohjeet ja Turvaohjeet](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktioner för FALKE LE II](#)
- [Český: Bezpečnostní pokyny pro použití produktu FALKE LE II](#)

Sicherheitshinweise für das FALKE LE II

Einführung

Willkommen zu den Sicherheitshinweisen für das FALKE LE II. Diese Anleitung hilft dir, das Produkt sicher und effektiv zu verwenden. Bitte lese alle Informationen sorgfältig durch, um potenzielle Risiken zu vermeiden.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Das FALKE LE II ist für den professionellen Einsatz konzipiert und erfüllt die Sicherheitsstandards der EU.
- Achte darauf, dass das Produkt für die vorgesehenen Anwendungen verwendet wird.
- Halte das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern und schütze es vor unbefugtem Zugriff.
- Überprüfe regelmäßig auf Schäden oder Abnutzungserscheinungen, die die Sicherheit beeinträchtigen könnten.
- Melde unsichere Produkte oder Unfälle umgehend den zuständigen Behörden.

Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Verwendung

- **Wasserdichtigkeit:** Das FALKE LE II ist bis zu 10 Meter wasserdicht. Vermeide es, das Produkt über längere Zeiträume unter Wasser zu lassen.
- **Temperaturbereich:** Das Gerät wurde unter extremen Temperaturen getestet. Verwende es nicht außerhalb des Temperaturbereichs von +70 °C bis 68 °C.
- **Schock und Rückstoßfestigkeit:** Das Produkt ist schock und rückstoßfest bis zu Kaliber .50BMG. Verwende es nicht mit anderen Kalibern, die außerhalb dieser Spezifikation liegen.
- **Batterie:** Verwende nur Lithium CR2Batterien. Achte darauf, die Batterieanzeige zu überprüfen und die Batterie bei Bedarf zu ersetzen.
- **Akkutest:** Wenn die Akkutestdauer von 6 Stunden erreicht ist, blinkt das Absehen beim Einschalten des Gerätes 4x. Dies zeigt an, dass die Batterie schwach ist.
- **Helligkeitseinstellungen:** Nutze die 10 Helligkeitsstufen für Tageslicht und die 10 Stufen für Nachtsicht (bis zu Gen. 3+), um die Sichtbarkeit zu optimieren.
- **Parallaxenfreiheit:** Das Fadenkreuz ist parallaxenfrei mit unbegrenztem Augenabstand. Stelle sicher, dass du den richtigen Abstand einhältst, um die Genauigkeit zu gewährleisten.

Anweisungen für Installation und Nutzung

- **Installation:**
 - Montiere das FALKE LE II sicher auf der Picatinny MILSTD 1913 Schnellwechselhalterung.
 - Stelle sicher, dass die Halterung fest sitzt und das Gerät stabil ist.
- **Nutzung:**
 - Schalte das Gerät ein, indem du den Netzschalter betätigst.
 - Wähle die gewünschte Helligkeitseinstellung für optimale Sicht.
 - Halte das Gerät während der Benutzung stabil, um eine präzise Zielerfassung zu gewährleisten.
 - Bei Bedarf kannst du das Gerät in den elektronischen Schlafmodus versetzen, um die Akkulaufzeit zu verlängern.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorge das FALKE LE II gemäß den örtlichen Vorschriften für Elektronikschrott.
- Stelle sicher, dass Batterien umweltgerecht entsorgt werden. Nutze dafür spezielle Sammelstellen oder Rückgabestellen für Batterien.
- Informiere dich über die richtigen Entsorgungsmethoden in deinem Gebiet, um Umweltschäden zu vermeiden.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für weitere Informationen oder Unterstützung kontaktiere bitte den Kundendienst des Herstellers. Achte darauf, alle Sicherheitsrichtlinien zu befolgen, um eine sichere Nutzung des FALKE LE II zu gewährleisten.

FALKE LE II Reflex Sight Safety Instruction Guide

Introduction

Thank you for choosing the FALKE LE II Reflex Sight. This product is designed to meet the needs of professional users while ensuring safety and reliability. Please read this safety instruction guide carefully to understand how to use the product safely and effectively.

General Safety Guidelines

- Ensure safe use of the FALKE LE II Reflex Sight by following these guidelines:
 - Always handle the sight with care to avoid damage.
 - Do not expose the sight to extreme temperatures outside the specified range (+70 °C to 68 °C).
 - Keep the sight away from moisture to maintain its waterproof integrity (10m).
 - Regularly check the battery level using the battery indicator.
 - Follow all installation and usage instructions provided in this guide.

Specific Safety Precautions for Use

- To ensure safe operation of the FALKE LE II Reflex Sight:
 - Do not use the sight if it shows signs of damage or malfunction.
 - Avoid direct eye exposure to the reticle when powered on.
 - Use the sight only for its intended purpose as a reflex sight.
 - Keep the sight out of reach of children and vulnerable individuals.
 - Do not modify or attempt to repair the sight yourself.
 - Ensure that the sight is securely mounted to avoid accidents during use.

Instructions for Installation and Usage

- Follow these steps for proper installation and usage of the FALKE LE II Reflex Sight:
 - 1. Installation:**
 - Choose a suitable mounting location on your firearm.
 - Use the Picatinny MILSTD 1913 quick release mount for secure attachment.
 - Ensure that the sight is aligned properly for accurate aiming.
 - 2. Powering On:**
 - Insert a Lithium CR2 battery into the sight.
 - Turn on the sight and check the battery indicator.
 - 3. Adjusting Brightness:**
 - Use the flattouch controls to adjust brightness levels (10 levels for Day Time, 10 levels for Night Vision).
 - 4. Using the Reticle:**
 - Aim using the 65 MOA circle and 2 MOA point.
 - Ensure the sight is parallaxfree with unlimited eye relief for optimal performance.
 - 5. Powering Off:**
 - Turn off the sight when not in use to conserve battery life.

Disposal Instructions

- Proper disposal of the FALKE LE II Reflex Sight and its components is crucial:
 - Do not dispose of the sight in regular household waste.
 - Follow local regulations for electronic waste disposal.
 - Remove the battery before disposal and recycle it according to local guidelines.

Contact Information for Further Support

- For any safety inquiries or support regarding the FALKE LE II Reflex Sight, please refer to the EUbased contact point provided with your product.

Conclusion

By following these safety instructions, you can ensure the safe and effective use of the FALKE LE II Reflex Sight. Always prioritize safety and stay informed about product recalls or safety updates through the EU's Safety Gate platform. Thank you for your attention to these guidelines.

Guía de Instrucciones de Seguridad del Producto

Introducción

Gracias por elegir el FALKE LE II, un punto de mira reflex diseñado para satisfacer las necesidades de los usuarios profesionales. Este manual proporciona pautas de seguridad esenciales para garantizar un uso seguro y efectivo de su producto. Por favor, lea atentamente esta guía antes de utilizar el FALKE LE II.

Directrices Generales de Seguridad

- Asegúrate de que el producto esté siempre en buenas condiciones antes de usarlo.
- Mantén el FALKE LE II alejado de fuentes de humedad y temperaturas extremas fuera de las especificaciones.
- No utilices el producto si notas daños visibles o mal funcionamiento.
- Ten cuidado al manipular el FALKE LE II para evitar lesiones.
- Si el producto no funciona correctamente, deja de usarlo y consulta a un profesional.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- **Uso en condiciones extremas:** El FALKE LE II es impermeable hasta 10m y ha sido probado en temperaturas de +70 °C a 68 °C. Asegúrate de no exceder estos límites.
- **Resistencia a golpes:** El producto es resistente a impactos y retrocesos hasta Cal: .50BMG. Utiliza el producto de acuerdo con estas especificaciones para evitar daños.
- **Batería:** Utiliza solo baterías de Litio CR2. Asegúrate de que la batería esté correctamente instalada y reemplázala si es necesario.
- **Indicador de batería:** El retículo parpadea 4 veces cuando la duración de la batería es de 6 horas. Presta atención a este aviso y reemplaza la batería a tiempo.

Instrucciones para la Instalación y el Uso

1. Instalación:

- Asegúrate de que el área de montaje esté limpia y seca.
- Utiliza la montura de liberación rápida Picatinny MILSTD 1913 para asegurar el FALKE LE II en su lugar.
- Verifica que el punto de mira esté alineado correctamente antes de apretar los tornillos de montaje.

2. Uso:

- Enciende el FALKE LE II y ajusta el brillo a uno de los 10 niveles disponibles para el día o la visión nocturna (hasta Gen. 3+).
- Ajusta el retículo de 65 MOA y el punto de 2 MOA según tus necesidades.
- Utiliza los controles planos y ambidiestros montados en ambos lados para realizar ajustes cómodamente.

Instrucciones de Eliminación

- Cuando ya no necesites el FALKE LE II, asegúrate de eliminarlo de manera responsable.
- Las baterías deben ser recicladas de acuerdo con las regulaciones locales sobre residuos electrónicos.
- Consulta con las autoridades locales para obtener información sobre la eliminación adecuada de productos electrónicos.

Información de Contacto para Soporte Adicional

Si tienes preguntas sobre la seguridad del producto o necesitas más información, consulta con el punto de contacto de la UE para obtener asistencia. Asegúrate de seguir las pautas de seguridad y reportar cualquier producto inseguro o accidente a las autoridades correspondientes.

Por favor, mantén esta guía a mano para futuras referencias y asegúrate de seguir todas las recomendaciones para garantizar un uso seguro y efectivo del FALKE LE II.

Guide de Sécurité du Produit pour le FALKE LE II

Introduction

Merci d'avoir choisi le FALKE LE II, un viseur reflex conçu pour répondre aux besoins des utilisateurs professionnels. Ce guide de sécurité te fournira des informations essentielles pour garantir une utilisation sûre et efficace de ton produit.

Directives de Sécurité Générales

- Assure-toi que le produit est utilisé conformément aux instructions fournies.
- Ne laisse pas le produit à la portée des enfants.
- Vérifie régulièrement l'état du viseur et remplace les pièces usées ou endommagées.
- Ne modifie pas le produit de quelque manière que ce soit.
- En cas de défaillance ou de dommage, cesse immédiatement l'utilisation et contacte le service client.

Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- **Utilisation en Milieu Humide** : Le FALKE LE II est étanche jusqu'à 10m. Évite une exposition prolongée à l'eau.
- **Températures Extrêmes** : Le produit a été testé pour des températures allant de +70 °C à -68 °C. Évite de l'utiliser en dehors de cette plage de température.
- **Chocs et Recul** : Le viseur est conçu pour résister aux chocs et au recul jusqu'à Cal: .50BMG. Prends soin lors de son utilisation avec des armes à fort recul.
- **Batterie** : Utilise uniquement des piles Lithium CR2. Ne tente pas de remplacer la batterie par un autre type.
- **Indicateur de Batterie** : Surveille l'indicateur de batterie. Si le réticule clignote 4 fois, cela signifie que la batterie doit être remplacée.
- **Luminosité** : Utilise les niveaux de luminosité appropriés pour les conditions d'éclairage. Le viseur dispose de 10 niveaux pour le jour et 10 niveaux pour la vision nocturne.

Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

1. Installation du Viseur :

- Assure-toi que l'arme est déchargée avant d'installer le viseur.
- Fixe le viseur sur le rail Picatinny MILSTD 1913 à l'aide des vis fournies.
- Vérifie que le viseur est solidement fixé et aligné.

2. Mise en Marche :

- Insère une pile Lithium CR2 dans le compartiment de la batterie.
- Active le viseur en appuyant sur le bouton d'alimentation.

3. Réglage du Réticule :

- Utilise les commandes à plat ambidextres pour ajuster le réticule selon tes préférences.
- Vérifie le réglage du réticule pour s'assurer qu'il est clair et net.

4. Utilisation :

- Prends en compte les conditions d'éclairage et ajuste la luminosité du réticule.
- Utilise le viseur en toute sécurité, en respectant les règles de tir en vigueur.

Instructions de Mise au Rebut

- Ne jette pas le produit avec les déchets ménagers.
- Suis les réglementations locales concernant le recyclage des appareils électroniques et des piles.
- Contacte un centre de recyclage agréé pour te débarrasser du viseur et de la batterie usagée.

Informations de Contact pour un Support Supplémentaire

Pour toute question ou préoccupation concernant la sécurité de ton produit, consulte ton revendeur ou le fabricant pour obtenir de l'aide.

Ce guide vise à assurer ta sécurité et celle des autres lors de l'utilisation du FALKE LE II. Merci de respecter ces instructions pour profiter pleinement de ton produit.

Guida alle Istruzioni di Sicurezza per FALKE LE II

Introduzione

Grazie per aver scelto il FALKE LE II. Questo prodotto è progettato per soddisfare le esigenze degli utenti professionali, garantendo prestazioni elevate e sicurezza d'uso. Questa guida fornisce informazioni importanti sulla sicurezza, l'installazione e l'uso del prodotto, in conformità con il Regolamento Generale sulla Sicurezza dei Prodotti dell'UE (GPSR).

Linee Guida Generali sulla Sicurezza

- Assicurati di utilizzare il prodotto solo per gli scopi previsti.
- Leggi attentamente tutte le istruzioni prima dell'uso.
- Controlla regolarmente il prodotto per eventuali segni di usura o danni.
- Non utilizzare il prodotto se presenta danni visibili o malfunzionamenti.
- Tieni il prodotto lontano dalla portata dei bambini e di gruppi vulnerabili.
- In caso di emergenza o malfunzionamento, contatta le autorità competenti.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- **Impermeabilità:** Il FALKE LE II è impermeabile fino a 10 metri. Evita di utilizzare il prodotto al di fuori di questa capacità.
- **Temperature estreme:** Il prodotto è testato per resistere a temperature da +70 °C a 68 °C. Non utilizzare al di fuori di questo intervallo.
- **Resistenza agli urti:** Il FALKE LE II è progettato per resistere a urti e rinculo fino a Cal: .50BMG. Utilizza il prodotto in modo responsabile per evitare danni.
- **Autonomia della batteria:** La durata della batteria è fino a 4000 ore. Sostituisci la batteria CR2 quando l'indicatore di batteria lampeggia 4 volte all'accensione.
- **Luminosità:** Utilizza i 10 livelli di luminosità per il giorno e per la visione notturna (fino a Gen. 3+) in base alle tue esigenze.
- **Montaggio:** Assicurati che il montaggio Picatinny MILSTD 1913 sia eseguito correttamente per garantire la stabilità e la sicurezza del prodotto.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

1. Installazione:

- Assicurati che l'area di montaggio sia pulita e priva di detriti.
- Fissa il FALKE LE II al supporto Picatinny utilizzando le viti fornite.
- Verifica che il montaggio sia sicuro e non ci siano movimenti.

2. Accensione:

- Accendi il dispositivo utilizzando il pulsante di attivazione.
- Regola il reticolo e la luminosità secondo le tue preferenze.

3. Utilizzo:

- Utilizza il FALKE LE II in condizioni di luce appropriate.
- Non utilizzare il prodotto per scopi diversi da quelli previsti.
- Monitora l'indicatore di batteria e sostituisci la batteria quando necessario.

4. Spegnimento:

- Spegni il dispositivo quando non è in uso per prolungare la durata della batteria.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Segui le normative locali per lo smaltimento delle batterie e dei dispositivi elettronici.
- Non gettare il prodotto nell'indifferenziata. Ricicla o smaltisci in modo appropriato.
- Consulta le linee guida locali per il corretto smaltimento dei materiali elettronici.

Informazioni di Contatto per Ulteriori Supporto

Per ulteriori informazioni sulla sicurezza del prodotto, contatta il tuo rivenditore o un centro assistenza autorizzato. È importante avere un punto di contatto disponibile per qualsiasi domanda o preoccupazione relativa alla sicurezza.

Conclusione

Seguendo queste istruzioni di sicurezza e manutenzione, puoi garantire un uso sicuro e efficace del FALKE LE II. La sicurezza è una priorità, e il rispetto di queste linee guida contribuirà a un'esperienza positiva con il prodotto.

FALKE LE II Bruksanvisning for Sikkerhet

Introduksjon

Takk for at du valgte FALKE LE II. Dette produktet er designet for profesjonelle brukere og møter strenge sikkerhetsstandarter. Denne bruksanvisningen inneholder viktig informasjon om sikker bruk, installasjon og avhending av produktet. Vennligst les nøye gjennom denne veiledningen før du bruker produktet.

Generelle sikkerhetsretningslinjer

- Les og forstå alle instruksjoner før bruk.
- Oppbevar bruksanvisningen på et tilgjengelig sted for fremtidig referanse.
- Sørg for at produktet brukes i samsvar med alle lokale lover og forskrifter.
- Unngå å bruke produktet hvis det er skadet eller viser tegn på slitasje.
- Hold produktet utilgjengelig for barn og sårbare grupper.
- Rapportér eventuelle ulykker eller skader forårsaket av produktet til relevante myndigheter.

Spesifikke sikkerhetstiltak ved bruk

- Unngå å bruke produktet under ekstreme værforhold uten riktig beskyttelse.
- Sørg for at batteriet er installert korrekt for å unngå lekkasje eller kortslutning.
- Unngå direkte kontakt med øynene når du håndterer produktet.
- Bruk alltid beskyttelsesbriller når du bruker produktet i potensielt farlige miljøer.
- Kontroller at festene er sikre før bruk for å unngå ulykker.

Instruksjoner for installasjon og bruk

1. Installasjon av batteri:

- Åpne batteridekselet og fjern det gamle batteriet hvis nødvendig.
- Sett inn et nytt Lithium CR2batteri med polariteten korrekt orientert.
- Lukk batteridekselet forsvarlig.

2. Justering av retikkel:

- Slå på produktet og vent til retikkelen blinker for å indikere at batteritesten er fullført.
- Juster lysstyrken til ønsket nivå ved å bruke kontrollene på siden av produktet.

3. Bruk av produktet:

- Hold produktet stødig og sikte mot målet.
- Bruk de angitte forstørrelsesnivåene for optimal visning.
- Kontroller at det ikke er hindringer mellom deg og målet for nøyaktig sikting.

4. Etter bruk:

- Slå av produktet for å forlenge batterilevetiden.
- Rengjør produktet med en myk klut for å fjerne støv og smuss.

Avhending av produktet

- Følg lokale forskrifter for avhending av elektronisk avfall.
- Batterier må avhendes i henhold til gjeldende regler for farlig avfall.
- Kontakt lokale myndigheter eller gjenvinningssentraler for informasjon om riktig avhending.

Kontaktinformasjon for videre støtte

For spørsmål eller bekymringer om produktet, vennligst kontakt din lokale forhandler eller produsentens kundeservice. Sørg for å ha produktinformasjonen tilgjengelig ved henvendelse.

Vennligst merk at denne bruksanvisningen er utarbeidet for å sikre at du får en trygg og effektiv opplevelse med FALKE LE II. Ved å følge disse retningslinjene bidrar du til å sikre både din egen og andres sikkerhet.

Instrukcja bezpieczeństwa produktu FALKE LE II

Wprowadzenie

Dziękujemy za zakup produktu FALKE LE II. W celu zapewnienia bezpiecznego użytkowania oraz maksymalnej wydajności, prosimy o dokładne zapoznanie się z poniższą instrukcją bezpieczeństwa. Produkt ten został zaprojektowany z myślą o profesjonalnych użytkownikach i spełnia rygorystyczne normy bezpieczeństwa zgodne z regulacjami Unii Europejskiej.

Ogólne wytyczne bezpieczeństwa

- Zawsze używaj produktu zgodnie z przeznaczeniem.
- Przechowuj produkt w suchym miejscu, z dala od źródeł wilgoci.
- Regularnie sprawdzaj stan produktu, aby upewnić się, że nie ma uszkodzeń.
- Używaj produktu tylko w temperaturach zalecanych przez producenta (od 68 °C do +70 °C).
- Nie używaj produktu, jeśli zauważysz jakiegokolwiek uszkodzenia lub nieprawidłowości.
- Zachowuj ostrożność podczas montażu i demontażu, aby uniknąć kontuzji.

Szczególne środki ostrożności podczas użytkowania

- Unikaj narażania produktu na ekstremalne wstrząsy, które mogą wpłynąć na jego działanie.
- Nie używaj produktu w pobliżu źródeł wysokiego napięcia.
- Upewnij się, że bateria jest prawidłowo zainstalowana i sprawna przed użyciem.
- Nie patrz bezpośrednio w obiektyw, gdy produkt jest włączony, aby uniknąć uszkodzenia wzroku.
- Zawsze używaj produktu w odpowiednich warunkach oświetleniowych, aby zapewnić optymalną widoczność.

Instrukcje dotyczące instalacji i użytkowania

1. Montaż:

- Upewnij się, że montaż Picatinny jest czysty i wolny od zabrudzeń.
- Zamocuj produkt na szynie Picatinny zgodnie z instrukcjami producenta.
- Upewnij się, że produkt jest stabilnie zamocowany, aby uniknąć przesunięć podczas użytkowania.

2. Użytkowanie:

- Włącz produkt, naciskając przycisk zasilania.
- Wybierz odpowiedni poziom jasności dla trybu dziennego lub noktowizyjnego.
- Monitoruj wskaźnik stanu baterii; jeśli miga 4 razy, wymień baterię.
- Używaj siatki celowniczej zgodnie z zaleceniami producenta.

Instrukcje dotyczące utylizacji

- Nie wyrzucaj produktu do zwykłych odpadów.
- Utylizuj zużyte baterie zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi odpadów niebezpiecznych.
- Skontaktuj się z lokalnym punktem zbiórki, aby uzyskać informacje na temat prawidłowej utylizacji.

Informacje kontaktowe w celu uzyskania dalszego wsparcia

W przypadku pytań dotyczących bezpieczeństwa lub użytkowania produktu, prosimy o kontakt z odpowiednim punktem kontaktowym w Unii Europejskiej.

Zgłaszanie niebezpiecznych produktów

- Zgłaszaj wszelkie niebezpieczne produkty lub incydenty odpowiednim organom.
- Regularnie sprawdzaj aktualizacje dotyczące wycofań produktów na platformie Safety Gate Unii Europejskiej.

Dziękujemy za zapoznanie się z instrukcją. Bezpieczne użytkowanie produktu FALKE LE II zapewni jego długotrwałość i efektywność.

FALKE LE II Käyttöohjeet ja Turvaohjeet

Johdanto

FALKE LE II on suunniteltu ammattilaisille, jotka tarvitsevat luotettavaa ja kestävää optiikkaa vaativissa olosuhteissa. Tämä käyttöohje sisältää tärkeitä turvallisuusohjeita ja ohjeita laitteen asianmukaiseen käyttöön. Lue ohjeet huolellisesti ennen tuotteen käyttöä.

Yleiset Turvallisuusohjeet

- Varmista, että tuote on tarkoitettu käyttöösi ja että ymmärrät sen toiminnot.
- Tarkista tuote säännöllisesti vaurioiden varalta ennen käyttöä.
- Älä käytä tuotetta, jos se on vaurioitunut tai sen toiminnassa on häiriöitä.
- Pidä tuote poissa lasten ulottuvilta.
- Noudata kaikkia paikallisia lakeja ja sääntöjä, kun käytät tuotetta.

Erityiset Turvallisuusohjeet Käyttöön

- Vedenkestävyys: FALKE LE II on 10m vedenkestävä, mutta vältä pitkäaikaista altistumista vedelle.
- Lämpötilarajat: Tuote on testattu äärimmäisissä lämpötiloissa (+70 °C 68 °C). Vältä käyttöä, joka ylittää nämä lämpötilarajat.
- Isku ja värinäkestävyys: Tuote kestää iskuja ja värinää, mutta vältä äärimmäisiä iskuja, jotka voivat vahingoittaa laitetta.
- Pariston käyttö: Käytä vain Litium CR2 paristoa. Varmista, että paristo on asennettu oikein.
- Pariston näyttö: Kun paristotestin kesto on 6 tuntia saavutettu, ristikkäin vilkkuu 4 kertaa virran kytkemisen yhteydessä. Tämä tarkoittaa, että paristo on vaihdettava pian.

Asennus ja Käyttöohjeet

1. Asennus

- Kiinnitä FALKE LE II Picatinny MILSTD 1913 kiinnityksellä.
- Varmista, että kiinnitys on tiukka ja turvallinen.

2. Käyttö

- Kytke laite päälle ja tarkista pariston tila.
- Säädä kirkkaus: käytössä on 10 tasoa päivällä ja 10 tasoa yökuvaukselle.
- Käytä tuotetta vain suositelluissa lämpötiloissa ja olosuhteissa.
- Varmista, että ristikkäin on oikein kohdistettu ennen käyttöä.

Hävittämisohteet

- Hävitä käytetyt paristot paikallisten sääntöjen ja määräysten mukaisesti.
- Älä heitä laitetta tavalliseen jätteen sekaan. Ota yhteys paikallisiin kierrätys tai jätteenkäsittelypalveluihin.

Lisätietoja ja Tuki

- Tuotteen turvallisuuteen liittyvissä kysymyksissä ota yhteys tuotteen valmistajaan tai jälleenmyyjään.
- Tarkista EU:n Safety Gate alustalta, jos tuotteelle on ilmoitettu takaisin vetoja tai turvallisuusvaroituksia.

Lue ja noudata näitä ohjeita varmistaaksesi FALKE LE II:n turvallisen ja tehokkaan käytön.

Säkerhetsinstruktioner för FALKE LE II

Introduktion

Tack för att du valt FALKE LE II. Denna produkt är designad för att möta behoven hos professionella användare och erbjuder en hög nivå av säkerhet och prestanda. För att säkerställa en säker och effektiv användning av produkten, vänligen läs igenom dessa säkerhetsinstruktioner noggrant.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Använd produkten endast enligt tillverkarens anvisningar.
- Kontrollera regelbundet att produkten är i gott skick och fri från skador.
- Förvara produkten på en säker plats, utom räckhåll för barn och andra sårbara grupper.
- Rapportera eventuella skador eller defekter omedelbart till återförsäljaren.
- Håll dig informerad om eventuella återkallelser via EU:s Safety Gateplattform.

Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- Kontrollera batteriets status innan användning. Om batteriindikatorn blinkar fyra gånger, byt batteri.
- Använd endast rekommenderade Lithium CR2batterier.
- Undvik att använda produkten i extrema temperaturer utanför det angivna intervallet (+70 ° C till 68 ° C).
- Använd alltid produktens skyddande hölje för att förhindra skador.
- Se till att produkten är korrekt installerad på Picatinny MILSTD 1913 fästet innan användning.

Instruktioner för installation och användning

1. Installation

- Montera produkten på ett Picatinny MILSTD 1913 fäste.
- Se till att den är ordentligt fastsatt och justerad för att undvika skador under användning.

2. Användning

- Slå på produkten genom att trycka på strömbrytaren.
- Justera ljusstyrkan till önskad nivå (10 nivåer för dagsljus och 10 nivåer för nattsyn).
- Använd retikeln för att sikta noggrant. Retikeln är parallaxfri och erbjuder obegränsat ögonavstånd.
- Efter 6 timmar av inaktivitet, gå in i elektroniskt viloläge för att spara batteri.

Avfallshanteringsinstruktioner

- Kasta inte produkten i hushållsavfall.
- Följ lokala riktlinjer för avfallshantering av elektroniska produkter.
- Se till att ta bort batteriet innan du kasserar produkten, och återvinn det enligt lokala bestämmelser.

Kontaktinformation för ytterligare support

För frågor eller ytterligare support, vänligen kontakta din återförsäljare eller besök tillverkarens officiella webbplats för mer information.

Bezpečnostní pokyny pro použití produktu FALKE LE II

Úvod

Děkujeme, že jste si zakoupili FALKE LE II. Tento produkt byl navržen s ohledem na profesionální uživatele a splňuje přísné bezpečnostní normy. Abychom zajistili vaši bezpečnost a maximální výkon, pečlivě si přečtěte následující pokyny.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Před použitím produktu si důkladně přečtěte tento manuál.
- Ujistěte se, že produkt je určen k použití v souladu se svým zamýšleným účelem.
- Dbejte na to, aby produkt nebyl používán dětmi nebo osobami, které nejsou obeznámeny s jeho funkcemi.
- Pravidelně kontrolujte produkt na poškození a opotřebení.
- Pokud zjistíte jakékoli poškození, okamžitě přestaňte produkt používat a kontaktujte autorizovaný servis.

Specifické bezpečnostní opatření pro použití

- Produkt je vodotěsný do hloubky 10 m, avšak vyhněte se dlouhodobému vystavení vodě.
- Nepoužívejte produkt při extrémních teplotách mimo doporučený rozsah (+70 °C až 68 °C).
- Zabraňte nárazům a pádům, které by mohly poškodit produkt.
- Udržujte baterii Lithium CR2 v suchu a chraňte ji před přehřátím a mechanickým poškozením.
- Pokud se baterie vybije, vyměňte ji pouze za doporučený typ (CR2).

Pokyny pro instalaci a použití

1. Instalace:

- Ujistěte se, že máte všechny potřebné komponenty a nástroje.
- Připevněte produkt na montáž Picatinny MILSTD 1913 podle pokynů výrobce.
- Zkontrolujte, že je produkt pevně uchycen a stabilní.

2. Použití:

- Aktivujte produkt podle pokynů a nastavte jas na požadovanou úroveň (10 úrovní pro denní použití, 10 úrovní pro noční vidění).
- Sledujte indikátor baterie a vyměňte ji, když kříž začne 4x blikat.
- Udržujte produkt čistý a pravidelně odstraňujte prach a nečistoty z čoček.

Pokyny pro likvidaci

- Při likvidaci produktu dodržujte místní předpisy a zákony o odpadech.
- Baterie Lithium CR2 likvidujte v souladu s pokyny pro nebezpečný odpad.
- Pokud je produkt poškozený, zvažte jeho recyklaci nebo ekologickou likvidaci.

Kontaktní informace pro další podporu

Pro další informace a podporu se obraťte na autorizované prodejce nebo servisní střediska. Ujistěte se, že máte po ruce sériové číslo produktu a doklad o koupi.

Závěr

Dodržováním těchto bezpečnostních pokynů zajistíte bezpečné a efektivní používání produktu FALKE LE II. Děkujeme, že jste si vybrali náš produkt a přejeme vám mnoho úspěchů při jeho používání.